



VILLE DE
LYON

Festival
Label.
Des canuts
à la création
contemporaine
soie

15
30
NOV.
2011

EXPOSITIONS

ATELIERS CRÉATIFS

BALADES URBAINES

DÉFILÉS...

LE guide

Sommaire

03

Édito

05

Des Canuts

— Expositions

— Novembre
des Canuts

— Activités
& visites

— Colloques
& journées
d'étude

12

**À la création
contemporaine**

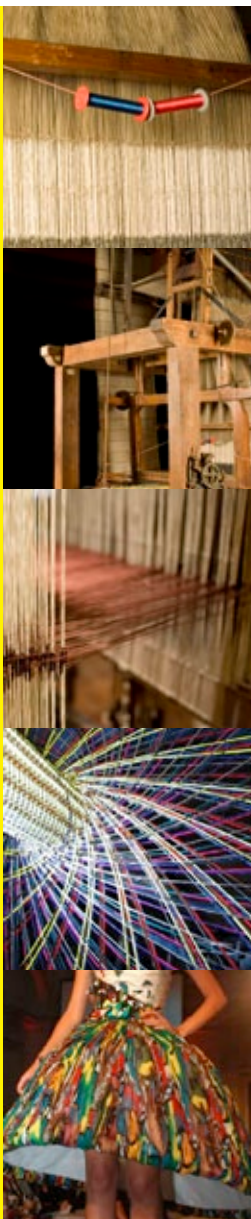
— L'art
et la culture

— Les professionnels
du textile

— La mode
& le design

15

— Infos pratiques



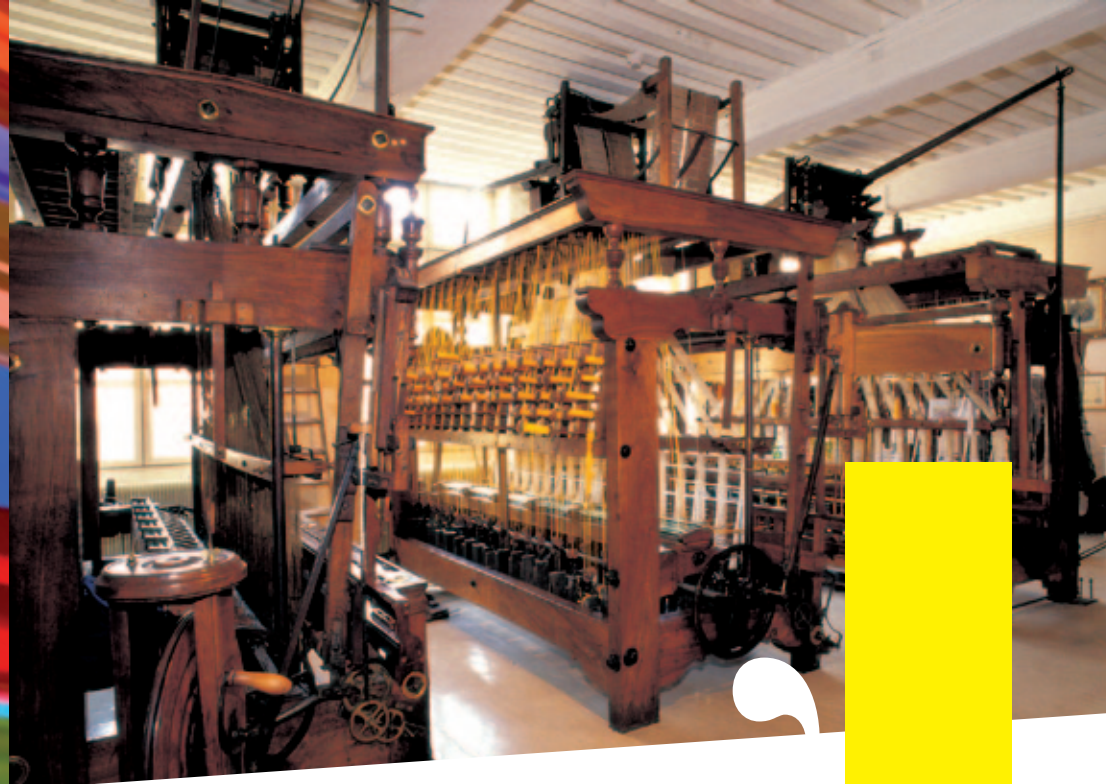
En Europe, la soie invite toujours à une évocation de notre région lyonnaise, là où s'est écrite l'histoire manufacturière de ce noble textile venu par les routes de l'Asie. En générant une filière complète, cette grande dame de l'économie lyonnaise a façonné le visage de notre Cité, celui de la Fabrique initié par Louis XI dont le modèle original, quatre siècles plus tard, produisit quelques-unes des plus importantes théories de la pensée sociale. Pensons aux plafonds hauts et aux grandes fenêtres imposés par la hauteur des métiers à tisser de la Croix-Rousse, aux traboules servant à gagner du temps et à protéger la soie des intempéries... Le festival LabelSoie est un hommage à cette aventure humaine à jamais marquée par l'esprit des Canuts qui, en ce début de 21^e siècle, se perpétue à la confluence du Rhône et de la Saône dans les univers de la création contemporaine, de l'innovation, des hautes technologies, de l'excellence. Je remercie l'ensemble des institutions culturelles – en particulier les Musées Gadagne – mobilisées dans la réalisation de ce nouveau festival né à Lyon, capitale de la soie !

Gérard Collomb

Sénateur-Maire de Lyon

DES CANUTS...

À LA CRÉATION CONTEMPORAINE



Expositions

50 ANS DE PRESSE ALTERNATIVE À LYON ET SA RÉGION

La presse alternative plurielle et foisonnante lyonnaise, des bulletins tirés à la ronéo dans les années 1960 à l'information sur internet, a joué, et joue encore, un rôle important pour l'émancipation sociale. Particulièrement développée à la Croix-Rousse, elle revendique une filiation avec la première presse ouvrière des canuts, l'esprit coopératif et mutualiste.

En partenariat avec Cedrats, Musée de l'Imprimerie et ENS-Lyon.

Archives municipales (2°)

DATE du 15 novembre au 25 février 2012

LA RÉVOLTE DES CANUTS DE 1831

En partenariat avec les Archives municipales et la Bibliothèque municipale de Lyon

Maison des Canuts (4°)

DATE du 15 au 27 novembre

LES RÉVOLTES DES CANUTS (1744, 1786 ET 1831)

Salle du parcours permanent

Musées Gadagne (5°)

DATE du 15 au 30 novembre

TISSE TOUJOURS, TON ÉTOFFE EST MON DRAPEAU!

Les soieries produites à Lyon pendant la révolte des Canuts (1831)

Musée des Tissus (2°)

DATE du 8 novembre au 22 janvier 2012

Novembre des Canuts

1831-2011, l'Écho de la révolte

Transmission de connaissances, réflexion citoyenne et spectacle vivant autour des notions de révolte et de recherche d'une juste rémunération du travail.

CONFÉRENCES

• **Qui était Jean-Claude Romand, auteur de la devise «Vivre en travaillant ou mourir en combattant»?** par R. Luc.

Mairie du 1^{er}

DATE 15 novembre à 18h

• **L'odyssée des tisseurs lyonnais de Louis XI à 1830**

par B. Warin et F. Chambaud

En partenariat avec l'Esprit canut.

Cinéma Cifa Saint Denis, (4°)

DATE 16 novembre à 19h30

• **Les Canuts et l'Église** par le père M. Bobichon

Église Saint-Denis (4°)

DATE 17 novembre à 19h

• **Un fabricant nommé Arlès-Dufour** par J. Butin

En partenariat avec Soierie vivante

DATE 18 novembre à 15h

Petit théâtre des musées Gadagne

• **La Révolte des canuts et l'auto-organisation ouvrière** par D. Colson

Centre de documentation et de recherche sur les alternatives sociales (27, montée Saint-Sébastien)

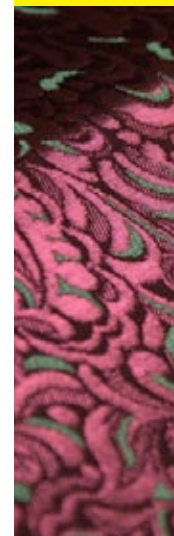
DATE 24 novembre à 19h

• **L'esprit de la révolte dans les traditions des luttes régionales** par R. Gay

Horaire et lieu en cours de définition

Bourse du Travail, salle Moissonnier (3°)

DATE 26 novembre à 14h30



Novembre des Canuts

1831-2011, l'Écho de la révolte

TABLE RONDE PUBLIQUE

pilotée par L. Frobert : de novembre 1831 à novembre des Canuts.
Participants : S. Hupfeld, G. Sheridan, A. Cottureau, M. Riot-Sarcey.
en partenariat avec la librairie La Gryphe.

Maison des Associations (4^e)

DATE 19 novembre à 14h30

EXPOSITION SUR LA RÉVOLTE DE 1831

Maison des Canuts

DATE du 14 au 27 novembre

DÉAMBULATION THÉÂTRALE PARTICIPATIVE :

de la place Bertone à la symbolique de l'Hôtel de Ville.
Le public est invité à suivre le parcours de la révolte des 21, 22
et 23 novembre 1831. Mise en scène V. Zipper.

Départ place Bertone (4^e)

DATE 18 novembre à 18h

SPECTACLES

• Goguette

Cabaret théâtral et musical évocation par des chansons anciennes
et des compositions contemporaines des conditions de travail
d'hier et d'aujourd'hui, création de la Compagnie du Chien Jaune,
mise en scène V. Zipper

Théâtre de la Croix-Rousse, Studio

DATE 21 novembre à 20h et 22 novembre à 18h30

Réservation : 04 72 00 84 63

• « Et pourtant la canuse rit et... Guignol y était là »,
conférence humoristique et Théâtre de Guignol par G. Truchet

Maison des Canuts

DATE ?? novembre à 19h

ATELIERS PARTICIPATIFS

Ateliers sur les nouvelles formes d'emplois (salarial/artisanat)
aujourd'hui et demain.

En partenariat avec Aravis (Agence Rhône Alpes)

Maison des Associations (4^e)

DATE 25 novembre à 18h30

CONTACT Compagnie du Chien Jaune

04 72 00 84 63 et cie@chienjaune.eu



Festival
**Label
soie.**

Activités & visites

MAISON DES CANUTS

• Visite guidée

HORAIRES Du lundi au samedi à 11 heures et à 15h30 pour les publics
individuels. Sur réservation pour les groupes de + 10 personnes

TARIFS 6 € adultes, 3 € étudiants, gratuit moins de 12 ans
Tarifs groupe : 5 € adultes, 2,50 € enfants

• Le samedi : Sur les pas des Canuts à la Croix-Rousse

- visite commentée de la Maison des Canuts

HORAIRES 15h30-16h30

- visite commentée des traboules de la Croix-Rousse avec R. Luc

HORAIRES 16h30-18h

TARIFS 10 € adultes, 5 € étudiants, gratuit moins de 12 ans

CONTACT 04 78 28 62 04 ou info@maisondescanuts.com

SOIERIE VIVANTE

• Publics individuels : visite guidée avec démonstrations

Atelier municipal de passementerie
(ou sur réservation) 21 rue Richan (4^e)

HORAIRES du mardi au samedi à 14h et à 16h

Atelier de tissage (ou sur réservation) rues Godart/Lebrun (4^e)

HORAIRES du jeudi au samedi à 15h et à 17h

TARIFS 5 € adulte (1 atelier), 8 € (2 ateliers), gratuit moins de 6 ans

• Jeune public individuel : activités pédagogiques

Atelier municipal de passementerie

- Séances de tissage (7-12 ans)

HORAIRES 3 novembre, 14h-17h et 19 novembre, 9h-12h

TARIFS 16 € (goûter inclus) sur réservation

- Samedi des p'tits filous (visite découverte 4-6 ans)

HORAIRES 5 novembre, 10h-11h

TARIFS 2,20 € sur réservation.

• Visites groupes

en anglais, allemand et italien (dès 15 personnes)

HORAIRES du mardi après-midi au samedi (9h-12h et 14h-18h30).

• Dans le cadre du Marché des Soies

- Démonstration de tissage sur un « bistanclac », métier à bras
équipé d'une mécanique Jacquard.

- Initiation au tissage pour les 7-12 ans sur des métiers adaptés

Palais du Commerce

DATES du 24 au 27 novembre

TARIF Entrée gratuite dans la limite des places disponibles

CONTACT 04 78 27 17 13 et infos@soierie-vivante.asso.fr



Activités & visites

MUSÉES GADAGNE

• Apér'objet : dans le cadre des Midis de Gadagne

-Lancement du festival : buste en bois peint de la République, égérie des Voraces

DATE 10 novembre, de 12h30 à 13h

-Guignol, fils de Canut ou comment l'industrie de la soie en crise a permis la naissance d'un héros.

DATE 24 novembre, de 12h30 à 13h

TARIF gratuit avec le billet d'entrée des musées.

• Petite et grande histoire(s) : la soie à Lyon (visite thématique)

La soierie lyonnaise a fait la fortune de la ville et marqué profondément son histoire. Cette visite thématique vous permet de découvrir les heurs et malheurs de la soie à Lyon, depuis son introduction jusqu'à ses prolongements contemporains.

DATE 19 et 26 novembre, 14h30-16h.

Visite traduite en LSF le 26 novembre

TARIF 3 € + entrée 1 musée pour adulte (6 €).

• Visite 1 objet/1 métier autour de la restauration et du remontage du métier à la grande tire par M. Rodarie de Soierie vivante.

salle 14

DATE 17 novembre, 12h30

TARIF gratuit avec le billet d'entrée des musées. Possibilité de lunch au Café Gadagne

• Atelier pour enfants (7/12 ans) : « Bistanclaque'pan »

Éleveurs de vers à soie, ouvriers tisseurs, négociants... Tous ces personnages se partagent les différents maillons de la chaîne pour satisfaire les besoins d'une clientèle exigeante. Mais que se passe-t-il quand un maillon casse ? Jeu de rôle, jeu d'associations et initiation au tissage pour aborder l'histoire de la soie à Lyon et ses différents acteurs.

DATES 20 et 27 novembre, 14h30-16h30

TARIF 7€. Sur réservation au 04 37 23 60 45

• Balade urbaine

En partenariat avec Maison des canuts et Soierie vivante.

La Croix-Rousse au temps des révoltes sociales et politiques. Les soulèvements populaires de la fin du 18e siècle et surtout du 19e siècle ont marqué les esprits contemporains. C. Franchi (Soierie Vivante) vous guide à la Croix-Rousse sur les pas des canuts, de la révolte sociale à la révolte politique.

Départ. Mairie du 4^e

DATES 20 novembre et 18 décembre à 15h

TARIF 5 et 3 € pour les étudiants, gratuit pour les moins de 18 ans, les personnes en situation de handicap et les demandeurs d'emploi. Traduction en LSF le 18 décembre (réservation personnes sourdes et malentendantes sur gadagne.publics@mairie-lyon.fr)

CONTACT sur réservation auprès de Lyonendirect au 04 72 10 30 30

• Concert Reno Bistan

En clôture de la journée d'étude sur l'histoire de la soierie lyonnaise

Petit théâtre des musées Gadagne

DATES 24 novembre, 20h

TARIF adulte 10 €, tarif réduit : 8 €. Sur réservation au 04 37 23 60 45

CONTACT 04 37 23 60 45 ; gadagne-publics@mairie-lyon.fr

ARCHIVES MUNICIPALES

Lien avec l'apér'objet de Gadagne, dossier documentaire commenté et illustré sur www.archives-lyon.fr/archives/sections/fr/histoire_de_lyon en lien avec la section de 1831.

Liens avec :

???

la rubrique exposition virtuelle : 1806 la naissance à Lyon des prud'hommes

la rubrique le kit : Visages du mouvement ouvrier de la Révolution à mai 1968

la rubrique Histoire de Lyon : base de données « c'est arrivé à Lyon »

MUSÉE DES TISSUS

Visites du nouveau parcours sur l'histoire de la soierie lyonnaise

• Activités pour les enfants

- Grande fresque textile conçue pendant la durée du festival, et présentée au marché des soies.

DATE 19 et 20 novembre, 14h-17h

- Contes au musée, 4-6 ans.

DATE 16 et 30 novembre, 16h-17h

TARIF 8 €

- Eveil muséal 2-4 ans.

DATE 19 et 20 novembre, 10h15-11h15

TARIF 15 € (un adulte et un enfant)

- « Claudine au musée » avec la comédienne E. Fruttero. Dès 7 ans.

DATE 20 novembre, 16h-17h

TARIF 15 € (un adulte et un enfant)

Activités & visites

MUSÉE DES TISSUS (suite)

- Visite touchatou en famille. Dès 7 ans.

DATE 27 novembre, 16h-17h

TARIF 15 € (un adulte et un enfant).

• Visite adulte : « Coup de projecteur sur la soierie lyonnaise »

DATE 19 et 26 novembre, 15h-16h

TARIF 12,5 € ou 8,5 € (visite + entrée du musée)

• Visite de l'exposition

DATE 8 novembre au 22 janvier 2012, 15h-16h

CONTACT Service culturel et pédagogique,
04 78 38 42 02 et animation@museedestissus.com

??? Lancement du parcours Croix-Rousse > place des Terreaux

Colloques & journées d'études

JOURNÉE D'ÉTUDE CONSACRÉE À L'HISTOIRE DE LA SOIERIE LYONNAISE

Direction, animation, modération L. Frobert (CNRS/ENS-Lyon) et M.A. Privat-Savigny (Musées Gadagne)
En partenariat avec ENS-Éditions

• 1^{ère} édition : Ateliers, manufactures, travail et insurrection à Lyon dans les années 1830.

La date anniversaire de la révolte des Canuts de 1831 est l'opportunité de faire un point historique et historiographique ainsi qu'un état de la recherche sur cet événement. L'organisation du travail et la vie sociale sont au cœur de cette rencontre. Des comparaisons avec d'autres industries similaires, notamment britanniques, sont établies.

- *Quels événements à Lyon en novembre 1831. M. Riot Sarcey.*
- *Les rugissements dans la Fabrique lyonnaise dans les années 1830. B. Benoit.*
- *Les défis d'apprentissage : Pierre Charnier, les prud'hommes, et les affaires des apprentis. G. Sheridan.*
- *Conseil des prud'hommes et relations contractuelles dans la Fabrique lyonnaise, première moitié du 19^e siècle. P. Vernus.*
- *L'enquête du parlementaire anglais John Bowring à Lyon, avril-mai 1831. S. Hupfel.*
- *Pierre Charnier dans l'insurrection de novembre 1831. L. Frobert.*

Petit théâtre des musées Gadagne

DATE 24 novembre, 9h30-17h30

TARIF entrée gratuite dans la limite des places disponibles

AUTOUR DE LA JOURNÉE D'ÉTUDE

- **Publication direction scientifique conjointe ENS-Éditions/ Musées Gadagne** sous la direction de L. Frobert, M.A. Privat-Savigny et du comité scientifique des journées d'étude (G. Sheridan (Université de l'Oregon), L. Miller (Victoria and Albert Museum), F. Charpigny (Lahra), D. Cardon (Lyon II), B. Benoit (Lyon II), A. Pelletier (Professeur émérite, Lyon II))

- **Concert R.Bistan** en clôture de la rencontre.

Petit théâtre des musées Gadagne

DATE 24 novembre à 20h

TARIF adulte 10 € ; tarif réduit : 8 € sur réservation.

TABLE RONDE organisée par la Chaire lyonnaise des droits de l'homme 1831.

- **La révolte des canuts, une histoire pleine d'avenir.**

Modérateur scientifique : Me E. Jeantet, Président de la Chaire lyonnaise des droits de l'homme

- *Lyon, ville pionnière en matière sociale ? (conseil de prud'hommes, sociétés de secours mutuel, éventuellement action sociale de la Chambre de commerce et de la Condition des soies...) N. Dockès.*
- *La révolte de 1831, présentation des faits, point de vue de l'historien. B. Benoit.*
- *La révolte de 1831, présentation du point de vue des tisseurs (causes de la révolte et déroulement des faits) à travers L'Écho de la fabrique, L. Frobert.*
- *??? La répression, le procès, la défense (deux jeunes avocats lyonnais: M.A Périer et J.Favre...). U. Iannucci.*

Archives municipales

DATE 25 novembre à 18h

TARIF entrée gratuite sous réserve des places disponibles

CONFÉRENCE organisée par Soierie vivante et Novembre des Canuts.

- **François-Barthélémy Artès-Dufour (1797-1872) humaniste et industriel lyonnais**

J. Butin, agrégé de lettres, écrivain et historien, membre actif de Soierie vivante. En partenariat avec Soierie vivante et Novembre des Canuts

Petit théâtre des musées Gadagne

DATE 18 novembre à 15h

TARIF entrée gratuite sous réserve des places disponibles

TABLE RONDE

- **La mémoire des Lyonnais, travaux de la commission mémoire**
Sous la coordination d'A. Lasseur, responsable des collections des musées Gadagne.

Restitution des travaux de la commission et présentation du livre de B. Tassinari «Une fabrique lyonnaise de soieries : trois cents ans d'histoire, trois groupes familiaux».

Petit théâtre des musées Gadagne

DATE 21 novembre à 19h

TARIF Entrée gratuite sous réserve des places disponibles

DES CANUTS A LA CREATION CONTEMPO- RAINE

L'art & la culture

C. SIMARD-LAFLAMME : LE PASSAGE CHEZ LES DIEUX

Installation d'une oeuvre textile contemporaine, co-financées par la Holding Textile Hermès.

Musées Gadagne

DATE à partir de novembre

SILK ME BACK, IZNAO, ISABELLE MOULIN

Partenariat BML, Bucol (Holding Textile Hermès), Commission Internationale de Sériciculture, Usine sans fin.

Projet culturel de soutien créatif valorisant les relations entre Lyon et le Japon. Constitution et vente - au profit des sinistrés de la catastrophe de Fukushima - d'une collection de Yukatas et Kimonos créée par des artistes contemporains, expositions et cycle de conférences.

• Sériciculture, un patrimoine vivant à préserver ?

par B. Mauchamp, chercheur.

Bibliothèque de la Part Dieu

DATE 15 novembre

• Comment un objet patrimonial peut-il être un outil actif de la création contemporaine, par M. Durand et P. Gonzalez.

Musée des Tissus

DATE 17 novembre

• Conférence à deux voix « Recherches et industries soyeuses » avec le Dr G. Chavancy et B. Bonnefond,.

Accueil du projet au sein du marché des soies au Palais du Commerce

Petit théâtre des musées Gadagne

DATE 28 novembre

Les professionnels du textile

LE MARCHÉ DES SOIES

Parrain 2011 : A. Mabilles.

Organisateur : Intersoie

En partenariat avec le Grand Lyon et la CCI de Lyon.

Tous créateurs, au rendez-vous des amoureux de la mode et de la déco. Ceux qu'inspirent les étoffes de luxe et ceux qui les fabriquent s'y retrouveront cette année, dans le sillage d'un jeune couturier surdoué.

Alexis Mabilles, fréquente les soyeux lyonnais depuis sa naissance. Désormais étoile montante de la haute couture, il leur est plus que jamais fidèle. Une imagination sans limites, une énergie débordante, au service d'une élégance frivole... autant de qualités pour un marché qui s'annonce exceptionnel.

Pour sa VII^e édition, le **Marché des soies** ouvrira à nouveau ses malles aux trésors, associant étoffes et accessoires, traditions et nouveautés, greniers de grand-mère et technologie de pointe.

Des professionnels à l'écoute des visiteurs, partageront trucs, astuces et nouveautés. Ces quatre jours sont la promesse d'une moisson d'idées et de conseils, des défilés, des conférences, des ateliers et de nombreuses animations pour les grands et les petits, ainsi que des surprises ...

Palais du commerce

DATE du 24 au 27 novembre

CONTACT M.C. Chevalier, agence Communiquez

T. 06 63 28 20 85, mc.chevalier@communiquez.fr



La mode & le design

DES DÉFILÉS DE MODE

En clôture du Festival Labelsoie : M. Guibane et les soyeux lyonnais, trente ans de créations. (Bucol, Brochier, Bianchini-Férier et des soieries techniques, notamment fibres optiques dans la mode).

Musées Gadagne,

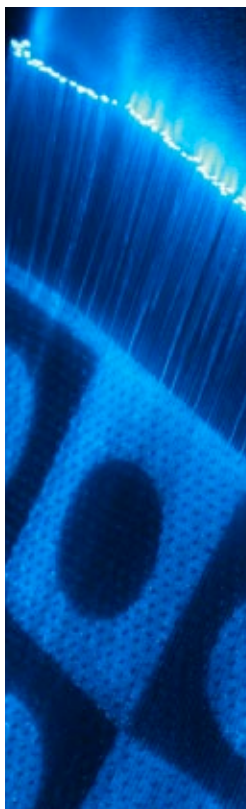
DATE 30 novembre à 19h30

À NOTER

Une offre spéciale destinée aux scolaires avec de nombreuses visites commentées, des ateliers, des contes, déambulations...

PLUS DE RENSEIGNEMENTS :

Musées Gadagne : 04 37 23 60 45



INFOS pratiques

Musées Gadagne

1, place du petit Collège, 69005 Lyon

www.gadagne.musees.lyon.fr

T 04 37 23 60 45

E gadagne.publics@mairie-lyon.fr

Musée des Tissus

34, rue de la Charité, 69002 Lyon

www.museedestissus.com

T 04 78 38 42 02

E animation@museedestissus.com

Maison des Canuts

10-12 rue d'Ivry, 69004 Lyon

www.maisondescanuts.com

T 04 78 28 62 04

E info@maisondescanuts.com

Soierie vivante

Atelier municipal de passementerie

12 rue Richan, 69004 Lyon

www.soierievivante.asso.fr

T 04 78 27 17 13

E infos@soierie-vivante.asso.fr

Archives municipales de Lyon

1, place des Archives, 69002 Lyon

www.archives-lyon.fr

T 04 78 92 32 50

E aml@mairie-lyon.fr

Bibliothèque municipale de Lyon

30, bd Vivier-Merle, 69003 Lyon

www.bm-lyon.fr

T 04 78 62 18 00

E bm@bm-lyon.fr

Novembre des Canuts

www.novembre-canuts.fr

Compagnie du Chien Jaune

T 04 72 00 84 63

E cie@chienjaune.eu

Intersoie/Marché des soies

www.intersoie.org

M.C. Chevalier

Agence Communiquez

T 06 63 28 20 85

E mc.chevalier@communiquez.fr

Village des créateurs

19, rue René Leynaud, 69001 Lyon

www.villagedescreateurs.com

E vdc@villagedescreateurs.com

Gadagne
musées



Autres partenaires : Chorale populaire de Lyon, Chaire lyonnaise des droits de l'homme, Atelier Mattelon, République des Canuts, Manufacture Prella.

Festival
**Label
soie.**

MEDIACTÉ 2011 - Illustration Getty Images



Gadagne
musées